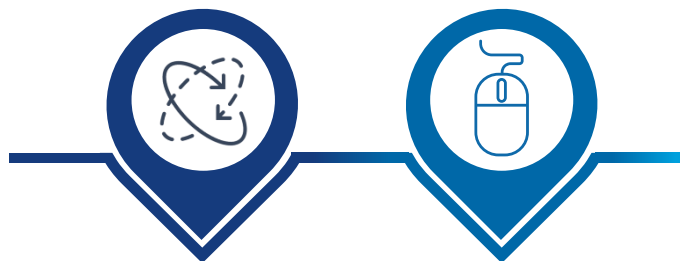


Toimittajan ohjeet

Service Entry Sheet (Palvelun rekisteröintilomake) -tietojen
lähettäminen

Sisällys



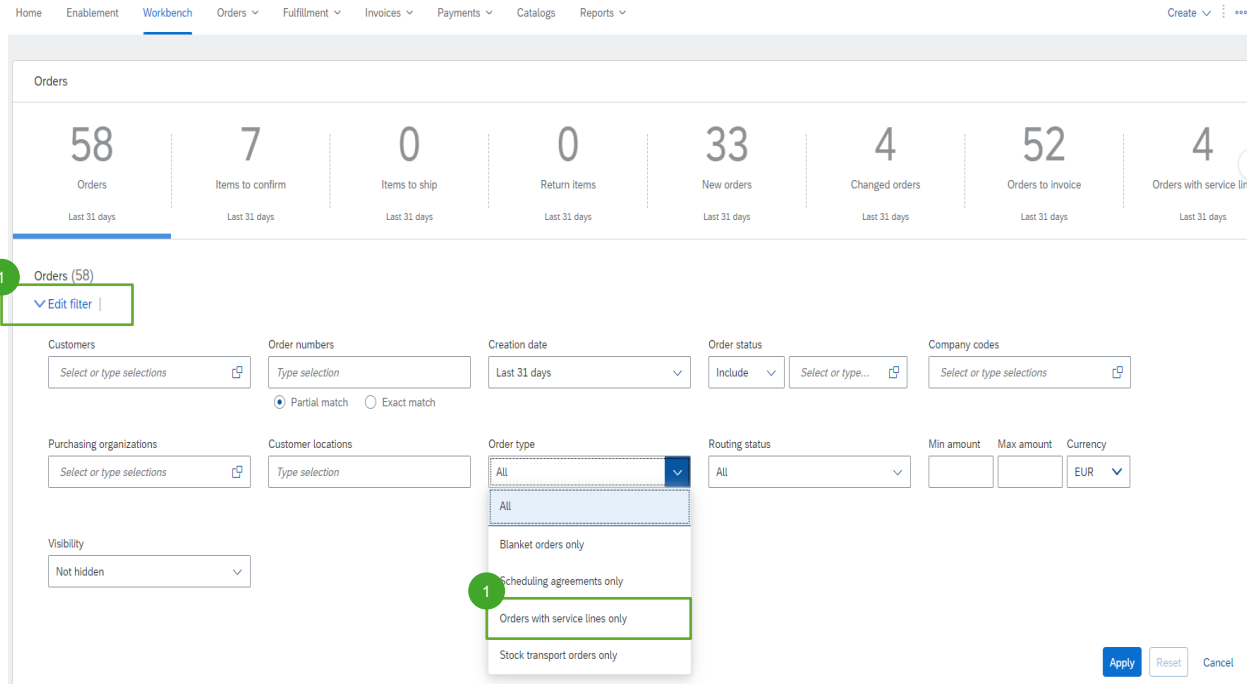
**Automaattinen
Service Entry Sheet
ja laskun luonti**

**Service Entry Sheet
-lomakkeen luonti
manuaalisesti**



Laskun luonti automaattisella SES:llä

Oikean ostotilauksen haku



The screenshot shows the 'Orders' dashboard in the Umicore system. At the top, there are navigation tabs: Home, Enablement, Workbench, Orders, Fulfillment, Invoices, Payments, Catalogs, and Reports. A 'Create' button is visible on the right. Below the navigation, there are eight summary cards for different order categories: Orders (58), Items to confirm (7), Items to ship (0), Return Items (0), New orders (33), Changed orders (4), Orders to invoice (52), and Orders with service lines (4). A green circle with the number '1' highlights the 'Orders (58)' card, which has a dropdown arrow and the text 'Edit filter' next to it. Below the summary cards, there are several filter sections: Customers, Order numbers, Creation date, Order status, Company codes, Purchasing organizations, Customer locations, Order type, Routing status, Min amount, Max amount, Currency, and Visibility. The 'Order type' dropdown menu is open, showing options: All, Blanket orders only, Scheduling agreements only, Orders with service lines only, and Stock transport orders only. A green circle with the number '1' highlights the 'Orders with service lines only' option. At the bottom right, there are 'Apply', 'Reset', and 'Cancel' buttons.

Kirjaudu tilillesi osoitteessa `supplier.ariba.com` ja hae luettelo kaikista ostotilauksista kohdassa 'Orders' > 'Purchase Orders' (Tilaukset > Ostotilaukset).

1 Etsi palvelutilaus toiminnolla 'Edit filter' (Muokkaa suodatinta) ja valitse 'Order type' (Tilaustyyppi) -kohdasta 'Orders with service lines only' (Tilaukset, joissa on vain palvelurivejä).

Oikean ostotilauksen haku

Order Number	Customer	Amount	Date ↓	Order Status	Amount Invoiced	Actions
5498000035	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 15, 2022	Confirmed		...
5498000034	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 15, 2022	Confirmed		...
5498000033	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 15, 2022	Partially Serviced		...
5498000032	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 14, 2022	New		...
5498000031	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 14, 2022	Changed		...
5498000028	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 13, 2022	New		...
5498000027	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 13, 2022	Partially Received		...
5498000026	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 13, 2022	Partially Received		...
5498000024	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 13, 2022	New		...
5498000023	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 13, 2022	New		...
5498000017	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 13, 2022	Partially Received		...
5498000016	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 12, 2022	Confirmed		...
3498000625	Umicore - TEST	€1,000.00 EUR	Dec 12, 2022	New		...
5498000015	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 12, 2022	New		...

2 Kun olet löytänyt Ariba-tilin oikean palvelutilauksen, toimittajat voivat luoda tälle tilaukselle vakiolaskun napsauttamalla kohtaa 'Standard invoice'.

- Confirm entire order
- Update line items
- Reject entire order
- Create ship notice
- 2 Create service sheet
- Standard invoice
- Create credit memo
- Create line-item credit memo
- Create line-item debit memo
- Hide

Laskun otsikkotietojen täydentäminen

Create Invoice Update Save Exit Next

Invoice Header * Indicates required field Add to Header

Summary

Purchase Order: 549800024	Subtotal: 0.00 EUR	View/Edit Addresses
Invoice #: 1	Total Tax: 0.00 EUR	
Invoice Date: 20 Dec 2022	Total Gross Amount: 0.00 EUR	
Service Description:	Total Net Amount: 0.00 EUR	
Supplier Tax ID:	Amount Due: 0.00 EUR	

Remit To: ACCT 1

Brussels
Belgium
Bill To: Umicore SA
Brussels
Belgium

Shipping

Header level shipping Line level shipping

Ship From: DELOITTE BELGIUM (UMD)-TEST Zaventem Belgium	Ship To: Umicore Olen Olen 01 Belgium Deliver To:	View/Edit Addresses
---	---	-------------------------------------

Payment Term

Discount or Penalty Term(days): 30 Percentage(%): 0.000
Within 30 days due net from date of invoice

3 Laskun otsikkotasolla on annettava laskun numero ('Invoice #') ja toimittajan veronumero ('Supplier Tax ID').

Laskun otsikkotietojen täydentäminen

Additional Fields

Supplier Account ID #:

Customer Reference:

Supplier Reference:

Payment Note:

Supplier: **DELOITTE BELGIUM (UMD)-TEST**
Zaventem
Belgium

Customer: **Umicore SA**
Brussels
Belgium
Email:

Bill From: **DELOITTE BELGIUM (UMD)-TEST**
Zaventem
Belgium

Service Supervisor

Service Supervisor Name:

Service Supervisor Email:

Service Supervisor Phone: USA 1

Tax paid through a Tax Representative

Umicore Contact

Umicore Contact Name:

Umicore Contact Email:

Umicore Contact Phone: USA 1

Supplier VAT

Supplier VAT/Tax ID:*

Supplier Commercial Identifier:

Supplier Commercial Credentials:

Customer VAT

Customer VAT/Tax ID:* BE0401574852

Supplier Legal Form.*

[View/Edit Addresses](#)

[View/Edit Addresses](#)

[Add to Header](#)

6 Service Start Date:

Service End Date:

- 4 Palvelulaskua varten toimittaja voi halutessaan päivittää palvelupäällikön ('Service Supervisor') ja Umicoren yhteyshenkilön ('Umicore Contact') tiedot.
- 5 Lisäksi toimittajan on jo syötettävä toimittajan ALV-/verotunnuksensa ('Supplier VAT/Tax ID').
- 6 Otsikkotasolla toimittajan on annettava myös palvelun alkamis- ja päättymispäivämäärä ('Service Start Date' ja 'Service End Date').

Laskun rivinimiketietojen täyttäminen

Line Items 0 Line Items, 0 Included, 0 Previously Fully Invoiced

Insert Line Item Options

Tax Category: 0% VAT Discount Add to Included Lines

No.	No.	No.	Include	Type	Part #	Description	Customer Part #	Quantity	Unit	Unit	Unit Price	Subtotal
00001			DelProject00	Project Line (SES)								

Line Item Actions

7 Toimittajan on lisättävä laskuunsa rivinimikkeitä 'Add/Update' (Lisää/Päivitä) -painikkeella. Eri vaihtoehdot ovat mahdollisia: (1) sopimus-/luettelonimikkeet ('Contract/Catalog Items'), (2) yleinen ad hoc-palvelu ('General Service'), (3) työpalvelu ('Labor Service') tai (4) käytetty aineisto ('Material').

i **Tärkeitä tietoja:**

Jos buyerin (ostajan) ja toimittajan välillä on sovittu sopimushinnoista, toimittajan on lisättävä rivinimikkeitä 'Add Contract/Catalog Items'-toiminnolla varmistaakseen, että requester (pyytäjä) voi hyväksyä SES:n.

Laskun rivinimiketietojen täyttäminen

Line Items 1 Line Items, 1 Included, 0 Previously Fully Invoiced

Insert Line Item Options Add to Included Lines

Tax Category: 0% VAT Discount

No.	Include	Type	Part #	Description	Customer Part #	Quantity	Unit	Unit Price	Subtotal
00001			DelProject00	Project Line (SES)					
1	<input checked="" type="checkbox"/>	SERVICE	123	NLE TEST		3	EA	50.00 EUR	150.00 EUR

Service Period: Service Start Date: 30 Nov 2022 Service End Date: 16 Dec 2022

Tax

Additional Fields: INTRASTAT / Commodity Code: TEST NLE

Line Item Actions:

8 Yleisen palvelunimikkeen osalta toimittajan on täytettävä rivinimikkeen tiedot, kuten osanumero ('Part #'), yksikkö ('Unit'), yksikköhinta ('Unit Price') jne. Se tehdään automaattisesti, jos luettelo tai sopimusnimike on lisätty.

9 Sen jälkeen toimittajan on lisättävä rivinimikkeille oikea veroluokka ('Tax Category').

10 Kun kaikki rivinimikkeet on lisätty laskuun, toimittajan on tarkistettava lasku napsauttamalla 'Next' (Seuraava) -painiketta.

Laskun tarkistaminen

Create Invoice

Previous Save **Submit** Exit

11

Confirm and submit this document. It will be electronically signed according to the countries of origin and destination of invoice. This transaction qualifies as Domestic Trade. The document's originating country is:Belgium. The document's destination country is:Belgium.
If you want your invoices to be stored in the Ariba long term document archiving, you can subscribe to an archiving service. Note that you will also be able to archive old invoices once you subscribe to the archiving service.

Standard Invoice

Invoice Number: I549800028	Subtotal: 150.00 EUR
Invoice Date: Tuesday 20 Dec 2022 3:08 PM GMT+01:00	Total Tax: 31.50 EUR
Original Purchase Order: 549800028	Total Gross Amount: 181.50 EUR
	Total Net Amount: 181.50 EUR
	Amount Due: 181.50 EUR

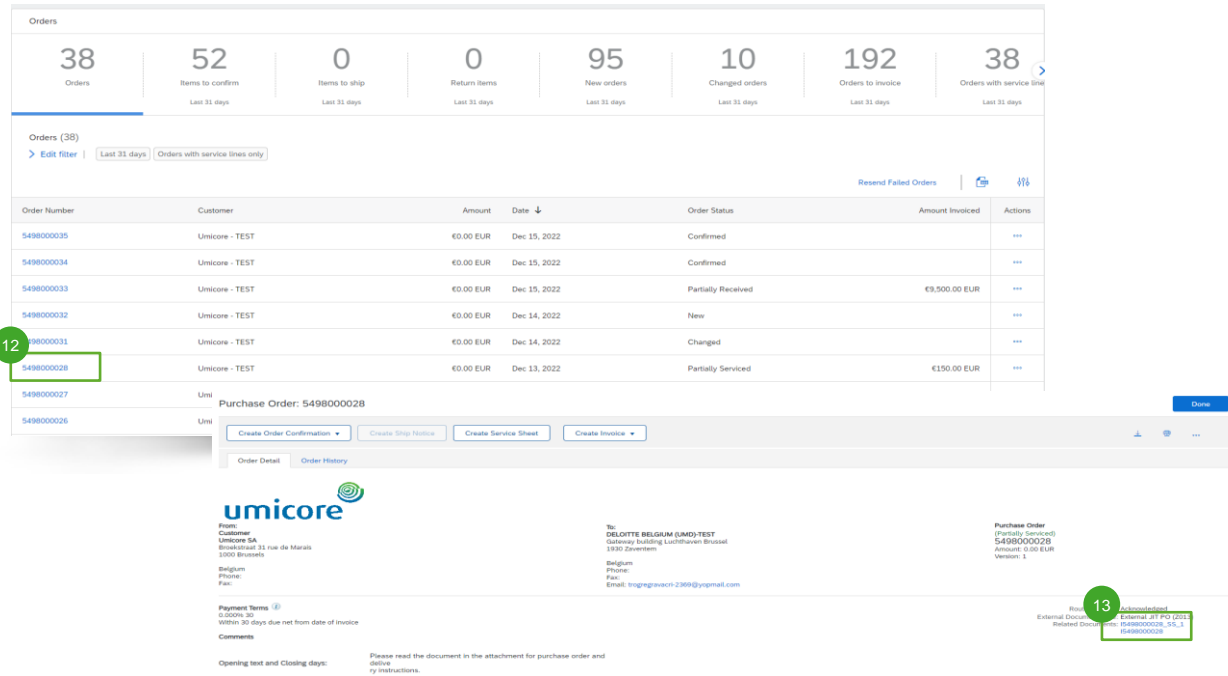
SERVICE PERIOD
Start Date : 1 Nov 2022
End Date : 31 Dec 2022

REMIT TO: DELOITTE BELGIUM (UMD)-TEST Postal Address: ACCT 1 1000 Brussels Belgium Remit To ID: ACCT1 Tax ID of Supplier: 12345	BILL TO: Umicore SA Postal Address: Broekstraat 31 rue de Marais 1000 Brussels Belgium Address ID: BE04	SUPPLIER: DELOITTE BELGIUM (UMD)-TEST Postal Address: Gateway building Luchthaven Brussel 1930 Zaventem Belgium Legal Form: TEST NLE
BILL FROM: DELOITTE BELGIUM (UMD)-TEST Postal Address: Gateway building Luchthaven Brussel 1930 Zaventem Belgium	CUSTOMER: Umicore SA Postal Address: Broekstraat 31 rue de Marais 1000 Brussels Belgium Address ID: OLNK	WIRE PAYMENT TO BANK: BANK1 Account Name: ACCT1 Account Type: Checking Account ID: 736-0652910-67 SWIFT Code: KREDBEBB IBAN ID: BE93736065291067

SUPPLIER NEGOTIATION:

11 Kun luotu lasku on tarkistettu, toimittaja voi lähettää laskunsa hyväksyttäväksi, jolloin luodaan automaattinen SES.

Laskun ja luodun SES:n tarkistaminen



Order Number	Customer	Amount	Date ↓	Order Status	Amount Invoiced	Actions
549800035	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 15, 2022	Confirmed		...
549800034	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 15, 2022	Confirmed		...
549800033	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 15, 2022	Partially Received	€9,500.00 EUR	...
549800032	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 14, 2022	New		...
549800031	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 14, 2022	Changed		...
549800028	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 13, 2022	Partially Serviced	€150.00 EUR	...
549800027	Umi					
549800026	Umi					

12 549800028

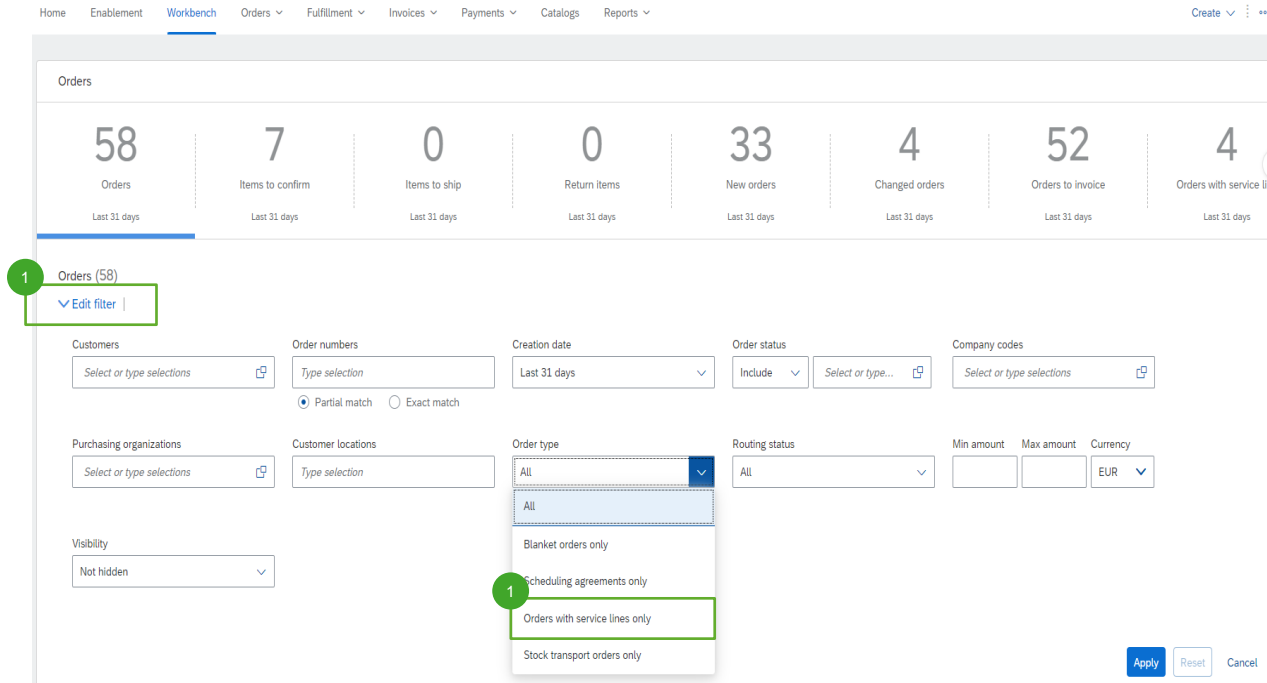
13 External Doc: 549800028_55_1
Related Document: 549800028_55_1

12 Toimittaja noutaa laskun ja luodun automaattisen SES:n hakemalla alkuperäisen palvelutilauksen.

13 Toimittaja voi hakea sekä SES:n että luodun laskun kohdasta 'Related Documents' (Liittyvät asiakirjat). Kun requester on hyväksynyt SES:n, lasku lähetetään Umicorelle.

Manuaalisen Service Entry Sheet -lomakkeen luominen

Oikean ostotilauksen haku



Orders

58 Orders Last 31 days

7 Items to confirm Last 31 days

0 Items to ship Last 31 days

0 Return Items Last 31 days

33 New orders Last 31 days

4 Changed orders Last 31 days

52 Orders to invoice Last 31 days

4 Orders with service line Last 31 days

1 Orders (58) Edit filter

Customers: Select or type selections

Order numbers: Type selection

Creation date: Last 31 days

Order status: Include

Company codes: Select or type selections

Purchasing organizations: Select or type selections

Customer locations: Type selection

Order type: All (dropdown menu open)

Routing status: All

Min amount: Max amount: Currency: EUR

Visibility: Not hidden

Apply Reset Cancel

Kirjaudu tilillesi osoitteessa `supplier.ariba.com` ja hae luettelo kaikista ostotilauksista kohdassa 'Orders' > 'Purchase Orders' (Tilaukset > Ostotilaukset).

1 Etsi palvelutilaus toiminnolla 'Edit filter' (Muokkaa suodatinta) ja valitse 'Order type' (Tilaustyyppi) -kohdasta 'Orders with service lines only' (Tilaukset, joissa on vain palvelurivejä).

Oikean ostotilauksen haku

Order Number	Customer	Amount	Date ↓	Order Status	Amount Invoiced	Actions
5498000035	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 15, 2022	Confirmed		...
5498000034	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 15, 2022	Confirmed		...
5498000033	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 15, 2022	Partially Serviced		...
5498000032	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 14, 2022	New		...
5498000031	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 14, 2022	Changed		...
5498000028	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 13, 2022	New		...
5498000027	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 13, 2022	Partially Received		...
5498000026	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 13, 2022	Partially Received		...
5498000024	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 13, 2022	New		...
5498000023	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 13, 2022	New		...
5498000017	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 13, 2022	Partially Received		...
5498000016	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 12, 2022	Confirmed		...
3498000625	Umicore - TEST	€1,000.00 EUR	Dec 12, 2022	New		...
5498000015	Umicore - TEST	€0.00 EUR	Dec 12, 2022	New		...

2 Kun olet löytänyt Ariba-tilin oikean palvelutilauksen, toimittaja voi luoda palvelulomakkeen tätä tilausta varten napsauttamalla kohtaa 'Create service sheet'.

2

- Confirm entire order
- Update line items
- Reject entire order
- Create ship notice
- Create service sheet
- Standard invoice
- Create credit memo
- Create line-item credit memo
- Create line-item debit memo
- Hide

Service Entry Sheet -tietojen täyttäminen

Create Service Sheet Update Save Exit Next

▼ Service Sheet Header * Indicates required field Add to Header

3 Summary

Purchase Order: 549800028 Subtotal: 0.00 EUR
Service Sheet #:* Service Start Date:*
Service Sheet Date:* 16 Dec 2022 Service End Date:*
Service Description: Copy the service start and end dates to the service line items

Additional Fields

Supplier Reference: To: Umicore SA
From: DELOITTE BELGIUM (UMD)-TEST Broekstraat 31, rue de Marais
Gateway building Luchthaven Brussel 1000 Brussels
1930 Zaventem Belgium

4 Service Supervisor: Belgium **Umicore Contact:**

Service Supervisor Name: Umicore Name:
Service Supervisor Email: Umicore Email:
Service Supervisor Phone: USA 1 Umicore Phone: USA 1

Add Comments Add Attachments

Service Entry Sheet Lines

Line No.	Part No. / Description	Contract #
00001	DelProject00 Project Line (SES)	C10284

Add Pricing Details Add

- 3 Service Entry Sheet -otsikkotasolla toimittajan on annettava SES-tunnus ('Service Sheet #'), alkamispäivämäärä ('Service Start Date') ja päättymispäivämäärä ('Service End Date').
- 4 Toimittaja voi halutessaan lisätä otsikkotasolle palvelupäällikön ('Service Supervisor') yhteystiedot.
- 5 Toimittajan on lisättävä rivejä SES:ään, jotta palveluista voidaan antaa lisätietoja. Se voi olla joko sopimus-/luettelonimike ('Contract/Catalog Item') tai suunnittelematon nimike ('Unplanned Item').
- i Jos buyerin ja toimittajan välillä on sovittu sopimushinnoista, toimittajan on lisättävä rivinimikkeitä toiminnolla 'Add Contract/Catalog Items' varmistaakseen, että requester voi hyväksyä SES:n.

5

Add

Add Contract/Catalog Item

Add Unplanned Item

Riviniimikkeiden lisääminen Service Entry Sheet -lomakkeeseen

Create Service Sheet: Add Item

Part No: CR10293-1699361779-Arbeitsmaterial, Description: Opdracht elektrische regelwerken (Engl)

Contract ID: C10293

7

6

8

Include	Part No / Description	Customer Part #	Type	Item Type	Qty / Unit	Price	Subtotal
<input type="checkbox"/>	CR10293-1699361779-Arbeitsmaterial Opdracht elektrische regelwerken (Engl) UAT		Service	Unplanned From Contract	3 per (C)	0.00 EUR	0.00 EUR
CONTRACT DETAILS Contract Number: C10293 SERVICE PERIOD COMMENTS							
<input type="checkbox"/>	CR10293-1699361779-Arbeitsmaterial Elektricien UAT		Service	Unplanned From Contract	4 m (C)	50.00 EUR	200.00 EUR
CONTRACT DETAILS Contract Number: C10293 SERVICE PERIOD COMMENTS							
<input type="checkbox"/>	CR10293-1699361779-Arbeitsmaterial Elektricien (prestatie 50h) UAT		Service	Unplanned From Contract	7 m (C)	75.00 EUR	525.00 EUR
CONTRACT DETAILS Contract Number: C10293							

- 6 Toimittaja voi valita neuvotellusta sopimuksesta useita nimikkeitä SES:n riviniimikkeiksi napsauttamalla painiketta 'Add to Cart' (Lisää ostoskoriin).
- 7 Kun kaikki on lisätty, napsauta painiketta 'Done' (Valmis).
- 8 Sen jälkeen toimittaja näkee Service Entry Sheet -lomakkeeseen lisäämänsä palvelun rekisteröintilomakkeen rivit.
- i Jos buyerin ja toimittajan välillä on sovittu sopimushinnoista, toimittajan on lisättävä riviniimikkeitä toiminnolla 'Add Contract/Catalog Items' varmistaakseen, että requester voi hyväksyä SES:n.

Luodun Service Entry Sheet -lomakkeen lähettäminen

Create Service Sheet

Confirm and submit this document.

Service Sheet
SES TEST NLE
Date: 18 Dec 2022
Final Service Sheet No
Purchase Order: 169800542
Subtotal: 725.00 EUR
Service Start Date: 18 Dec 2022
Service End Date: 31 Dec 2022

Subtotal: 725.00 EUR

From
DELOITTE BELGIUM (UMD)-TEST
DELOITTE BELGIUM (UMD)-TEST
Gateway Building Leuchtoven Brussel
1950 Zaventem
Belgium

To
Umicore SA
Umicore - TEST
Bioscience 11 rue de Marais
1000 Brussels
Belgium
Address ID: BE04

Service Entry Sheet Lines

SES Line	Type	Service # / Description	Line Type	Contract #	Qty (Unit)	Unit Price	Subtotal	
00001			CR10293-1699161775- Arbeitsmaterial Opdracht elektrische regelingen (Engl) (Engl)	C10293				
1	Service	CR10293-1699161775-Arbeitsmaterial Opdracht elektrische regelingen (Engl) UAT	Unplanned From Contract		1 (EA)	0.00 EUR	0.00 EUR	Details
2	Service	CR10293-1699161775-Arbeitsmaterial Elektronen UAT	Unplanned From Contract		4 (H)	50.00 EUR	200.00 EUR	Details
3	Service	CR10293-1699161775-Arbeitsmaterial Elektronen overeen-50% UAT	Unplanned From Contract		7 (H)	75.00 EUR	525.00 EUR	Details

Subtotal: 725.00 EUR

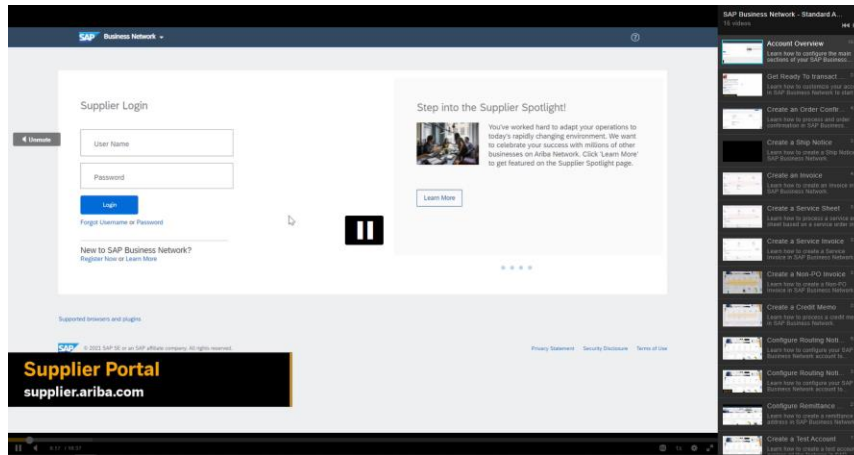
Service Entry Summary
Subtotal: 725.00 EUR

Previous Save Submit Exit

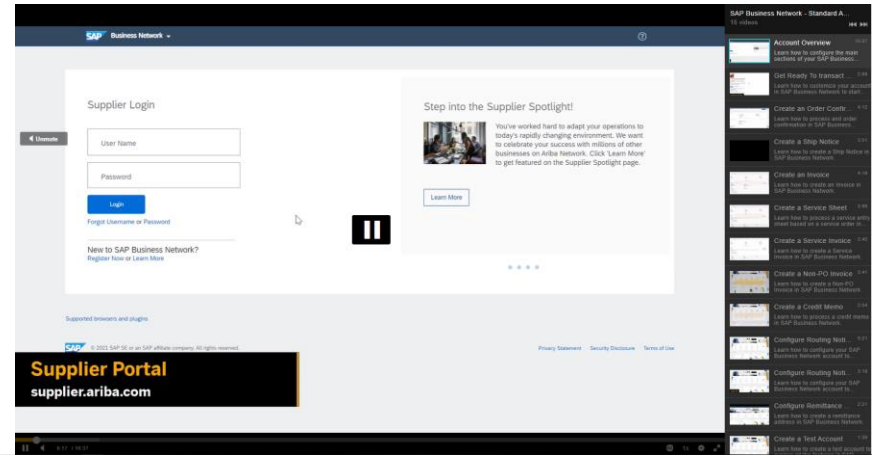
9 Kun olet napsauttanut 'Next'-painiketta, voit tarkastella Service Entry Sheet -lomaketta. Lähetä se Umicorelle napsauttamalla 'Submit'-painiketta.

Etsitkö videoita?

Katso alla olevasta linkistä saatavilla olevat SAP Business Networkin ohjevideot:



[Katso englanniksi](#)



[Katso ranskaksi](#)

Lisätiedot:

- Katso Umicore SAP Ariba -toimittaja-alue
- Ota yhteyttä Umicore-yhteyshenkilöön
- Lähetä sähköpostia Ariba-tukitiimille
(ariba.supplier.support@umicore.com)

umicore[®]

materials for a better life